

ALLUMER



Appuyez et maintenez la touche enfoncée.



Code PIN:

—



Entrez votre code PIN.



EFFECTUER UN APPEL



Composez le numéro de téléphone.



Envoyez le numéro.

(ex: 112 pour une urgence voir p. 9)

RÉPONDRE A UN APPEL



12345678



Accepter.

TERMINER UN APPEL



Stop.

AJOUTER UN NOM



Réseau



Composez le numéro de téléphone.



1234_



1234_

◀ Enr. numéro



Noms:

—



Tapez votre nom.



Numéro:

01234_



Pour valider le numéro.



Mémorisé

Pour les options de composition vocale (voir p. 13)

ACCÉDER AU MENU



Afficher ou quitter les menus.

NAVIGATION



Vers le haut ou en arrière.



Vers la droite.



Vers la gauche.



Vers le bas ou en avant ou Valider.

ÉTEINDRE



Appuyez et maintenez la touche enfoncée.



Lorsque votre téléphone est éteint, vous ne pouvez recevoir d'appels.

MENUS

RENOYER MESSAGES NOMS APPELS EXTRA RÉGLAGES SÉCURITÉ

Renvoyer

Toujours ◀ Non réponse ▶ Si occupé Injoignable Désactiver

Messages

Num. centre Archivé(s) ◀ Envoyer ▶ Modèles msg

Noms

Chercher ◀ Consulter ▶ Ajouter Mon numéro

Appels

Tout suppr. ◀ Consulter ▶ Compteurs

Extra

Chronomètre Horloge ◀ Réveil ▶ Calculatrice Conversion Biorythme Reflex Total

Réglages

Connexion Bip touches ◀ Sonnerie ▶ No répond. Mess. diffus.

Sécurité

Change PIN2 Change PIN ◀ Code PIN ▶ Noms fixes



TABLE DES MATIÈRES

Jeux	1	Lire les nouveaux messages	16
Biorythme	1	Lire les messages archivés	17
Reflex	1	Envoyer des messages courts (SMS)	17
Total	1	Icones émotions	18
Avant de commencer	2	Envoi de SMS à partir de	
La carte SIM micro	2	la liste de noms	19
La batterie	2	Messages modèles	20
Insérer la carte SIM	3	Appels	20
Insérer la batterie	3	Consulter les appels	20
Découvrez votre téléphone	4	Supprimer les appels	21
Écran	5	Compteurs	21
Entrer du texte	6	Consulter les compteurs	21
Fonctions de base	7	Remettre à zéro	22
Allumer/Éteindre	7	Réglages	22
Composition vocale	7	Réglage des compteurs	22
Effectuer un appel	7	Activer/désactiver bip touches	23
Accepter ou refuser un appel	8	Choisir la sonnerie	23
Volume de l'écouteur	8	Message(s) diffusé(s)	23
Consulter les derniers appels	8	Consulter, ajouter des rubriques	24
Régler le volume de la sonnerie		Connexion réseau	24
ou le vibreur	8	Numéro répondeur	25
Appel d'urgence	9	Consulter votre répondeur	25
Sélectionner la langue	9	Sécurité	25
Appel international	9	Demander code PIN,	25
Blocage/Déblocage du clavier	9	changer les codes PIN et PIN2	26
Fonctions spéciales	10	Noms fixes	26
Répondre à un 2e appel	10	Ajouter un nom fixe	26
Recomposition automatique	10	Restriction au FDN	27
Bloc-notes	10	Extra	27
Touches à fréquences vocales	11	Réveil (activer/désactiver)	27
Masquer son identité	11	Réglage de l'horloge	28
Configurer composition Flash	11	Calculette	28
Menus	12	Conversion Euro	29
Touche Compas	12	Chronomètre	29
Noms	13	Renvoi d'appels	30
Ajouter un nom	13	Renvoyer les appels vers le	
Ajouter un indicateur vocal	13	répondeur	30
Consulter la liste des noms	14	Renvoyer les appels vers un	
Accès rapide aux noms	14	numéro	30
Rechercher un nom précis	15	Annuler le renvoi d'appel	30
Lire son propre numéro de		Accessoires d'origine PHILIPS	31
téléphone	15	Précautions	33
Supprimer un nom	15	Dépannage	34
Messages	16	Index	36
Numéro du centre de messagerie	16		

GLOSSAIRE

Carte d'abonnement	Carte à puce appelée carte SIM permettant d'utiliser votre téléphone cellulaire, fournie lors de la prise d'abonnement et contenant votre numéro de téléphone..
Code PIN	Code personnel d'identification. C'est le code secret de votre carte d'abonnement.
Code PIN2	Code secret permettant d'accéder à certaines fonctions et certains services d'abonnement dépendant de votre carte d'abonnement.. Pour le connaître, contactez votre opérateur.
Code PUK	Code secret utilisé pour débloquer votre carte d'abonnement si vous (ou quelqu'un d'autre) avez entré un code PIN incorrect trois fois de suite. Pour le connaître, contactez votre opérateur.
Code PUK2	Code secret utilisé pour débloquer votre carte d'abonnement si vous (ou quelqu'un d'autre) avez entré un code PIN2 incorrect trois fois de suite. Pour le connaître, contactez votre opérateur.
DTMF	Signaux à fréquence vocale utilisés pour interroger un répondeur ou transmettre des codes.
Itinérance	Utilisation de votre téléphone sur un réseau autre que le nominal.
Réseau GSM	Global System for Mobile communications (Système global de communications mobiles). C'est la norme du réseau téléphonique utilisée par votre téléphone portable.
SMS	Service proposé par le fournisseur du réseau, permettant l'échange de courts messages écrits (Maximum : 160 caractères).

Biorythme

Découvrez votre potentiel (ou celui d'un ami).



Dans Extra, sélectionnez Biorythme.



Extra

◀ Biorythme ▶

Entrez votre date de naissance et la date



Date naiss. :

jj/mm/aaaa

pour laquelle vous souhaitez votre biorythme.

Les résultats peuvent être



Chance ▶



Amour ▶



Énergie ▶



Réussite ▶



Vérifiez le niveau de votre batterie avant et après chaque jeu pour éviter les interruptions...

Reflex et total ne sont disponibles que sur le Savvy Vogue.

Reflex

Éliminer ces horribles envahisseurs.



Dans Extra, sélectionnez Reflex



Extra

◀ Reflex ▶

5

JKL

*

+

#

=

Tirez avec votre arme située à droite de l'écran



7 3 8 . . . < 8

4

Vous devez choisir le même nombre et être sur la même ligne que l'envahisseur pour tirer.



Changez le nombre de votre tireur

Ou utilisez votre clavier

4

GH

6

MNO



Changez de ligne

Ou utilisez votre clavier

2

ABC

8

TUV

Vous marquez un point chaque fois que l'envahisseur est touché, vous perdez un point chaque fois que vous tirez sur le mauvais envahisseur.



Les joueurs exceptionnels peuvent accéder aux niveaux BONUS...

Total

Trouvez le bon Total



Dans extra, sélectionnez Total



Extra

◀ Total ▶

Trois niveaux existent. Trouvez le Total à l'aide de quatre chiffres.

432

4 . 4 . 8 . 9

8+9*4

Entrez les chiffres sur la deuxième ligne :

Additionnez, soustrayez, multipliez ou divisez



Pour trouver le résultat.



Demandez de l'aide (jokers) et votre mobile vous donne le début de l'opération.

Le jeu se joue en 10 manches.

Le score dépend :

- du temps passé
- du nombre de jokers utilisés
- du nombre d'erreurs

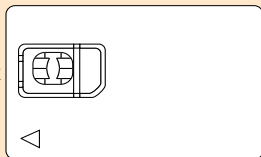


Le joueur peut sortir des jeux en appuyant sur la touche Menu. En répondant à un appel, le joueur interrompt automatiquement le jeu.

La carte SIM micro

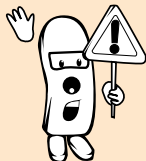
Pour utiliser votre téléphone, vous devez y insérer une carte SIM micro valide qui vous aura été fournie par votre opérateur GSM. Vous serez invité à indiquer votre code PIN lorsque vous allumerez le téléphone. Ce code est le code secret de la carte SIM micro.

La carte SIM micro contient vos numéros d'abonnement et de téléphone. Elle contient également une mémoire dans laquelle vous pourrez enregistrer vos numéros de téléphone et vos messages. Si vous utilisez votre carte SIM micro sur un autre téléphone, vous conservez votre numéro de téléphone, les numéros que vous avez enregistrés et vos messages.



La batterie

Votre téléphone est alimenté par une batterie rechargeable.



- Après avoir inséré la batterie dans le téléphone, veuillez patienter quelques instants avant de mettre en marche l'appareil en appuyant sur le bouton Marche/Arrêt.
- Une batterie n'atteint sa capacité maximale qu'après avoir été totalement déchargée et rechargée deux ou trois fois.
- Vous pouvez allonger la durée de vie de votre batterie en la déchargeant complètement de temps en temps.
- Si vous prévoyez de ne pas utiliser votre téléphone pendant quelques jours, nous vous recommandons de retirer la batterie.

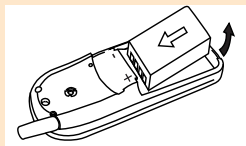
Retirer le couvercle de la batterie

Appuyer sur le loquet au dos du téléphone, puis soulevez le couvercle.



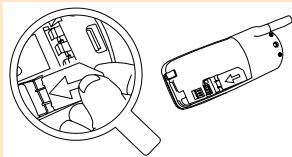
Retirer la batterie (si nécessaire)

Soulevez la batterie en la saisissant par la partie inférieure, puis retirez-la de son logement.



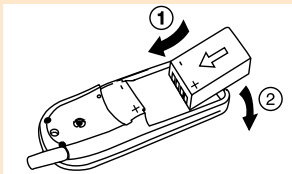
Insérer la carte SIM micro

Insérer la carte SIM micro en la faisant glisser dans le logement prévu à cet effet du compartiment batterie (la puce doit se trouver face au connecteur et l'encoche en haut à gauche).



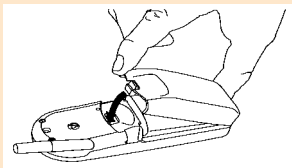
Insérer la batterie

1. Placez le + et le - du dessus de la batterie en face du + et du - du téléphone.
2. Enfoncez la batterie jusqu'aux contacts et appuyez.



Remettre le couvercle de la batterie

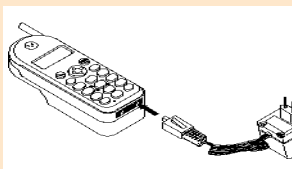
Remettez le couvercle sur les gonds situés à la base du téléphone, puis appuyez vers l'avant pour accrocher le loquet.



Charger la batterie

Avec la batterie en place dans le téléphone, insérez le connecteur dans la prise droite à la base du téléphone. Connectez ensuite le transformateur à une prise de secteur.

La seule façon de mettre hors tension le chargeur est de le débrancher, aussi, utiliser une prise de secteur facile d'accès.



L'icône batterie qui figure sur le dispositif d'affichage de votre téléphone vous indique l'état de chargement de la batterie:

- Barres en déplacement = chargement en cours.
- Barres immobiles = chargement terminé.
- Batterie clignotante sans barre (voir Dépannage page 35).

Vous pouvez allumer le téléphone et l'utiliser pendant qu'il se recharge.

Pour maintenir la capacité de la batterie, n'attendez pas qu'elle soit vide pour recharger votre téléphone.



Si la batterie est complètement déchargée, la première fois que vous l'utilisez ou les fois suivantes, l'icône batterie n'apparaîtra que deux ou trois minutes après que vous aurez connecté le chargeur.

Veillez charger la batterie pendant un minimum de 3 heures avant la première utilisation.

DÉCOUVREZ VOTRE TÉLÉPHONE

Touche «Compas»
utilisez cette touche pour
circuler entre les menus.
La touche OK permet de
valider les informations.

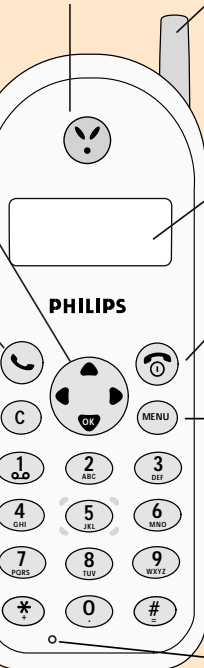
Écouteur
placez votre
oreille ici

Antenne

Touche verte
« Appel »
utilisez cette touche
pour appeler le numéro
ou le nom apparaissant à
l'écran ou pour
répondre à un appel

**Touche " Effacer " et touche
" Blocage/Déblocage "**
Utilisez cette touche pour
effacer les numéros et les
lettres à l'écran ou pour
verrouiller et déverrouiller
votre clavier.

Pavé numérique
utilisez ces touches
pour taper des
numéros ou du texte

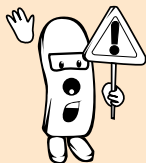


Écran
voir page suivante

Touche rouge
« ALLUMER/
ÉTEINDRE »
pour allumer ou
éteindre le téléphone,
appuyez sur cette
touche en la maintenant
enfoncee. Pour mettre
fin à un appel, appuyez
une fois sur la touche

Touche « Menu »
pour afficher ou
quitter les menus

Microphone



Dans ce manuel, le symbole  signifie que vous devez appuyer sur la touche et la maintenir enfoncee pour activer la fonction.

Nouveau(x) message(s) textuel(s)

- allumé: vous reçu de nouveaux messages
 - clignotant: la mémoire est saturée.
 Vous devez effacer d'anciens messages avant de pouvoir en recevoir de nouveaux

Mode silencieux

allumé: sonnerie et signaux sonores désactivés (sauf réveil)

Réseau

- allumé : votre téléphone est connecté à un réseau
 - clignotant: la connexion est en cours

Niveau de la batterie

les barres indiquent le niveau de chargement de la batterie (4 barres = batterie pleine, aucune barre = batterie vide)

Nouveaux messages vocaux

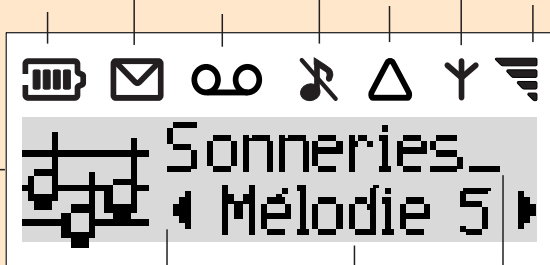
allumé: vous avez reçu de nouveaux messages sur votre répondeur (*)

Étranger

votre téléphone est connecté à un réseau étranger

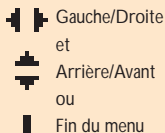
Qualité de la réception

le nombre de barres est proportionnel à la qualité de la réception



Zone graphique
 affiche le réveil et vous guide dans le menu

Flèches
 vous indiquent les directions possibles



Curseur
 indique que vous pouvez entrer des numéros ou du texte




2 lignes de texte
 pour entrer des numéros et du texte ou lire des messages textuels













(*) Selon le réseau.

ENTRER DU TEXTE



Chaque touche correspond à plusieurs caractères. Appuyez rapidement sur la même touche afin d'obtenir le caractère souhaité.





Exemple:

POUR OBTENIR	Espace	D	ñ
APPUYEZ	 1 fois	 1 fois	 5 fois rapidement

Touche	Caractères
	espace 1 @ # = <> () & £ \$ ¥
	a b c 2 à ä å æ ç
	d e f 3 é è Δ Φ
	g h i 4 Γ ì
	j k l 5 Λ
	m n o 6 ñ ò ö ø
	p q r s 7 β Π Θ Σ
	t u v 8 ü ù
	w x y z 9 Ω Ξ Ψ
	. 0 " ' ? ! , : ; ì
	* + - / %
	majuscules, minuscules



Si vous souhaitez entrer du texte en mode majuscule appuyez une fois sur , pour passer en mode minuscule appuyez encore une fois sur .

Les icônes  et  vous indiquent que vous vous trouvez en mode majuscule et les icônes  et  que vous vous trouvez en mode minuscule.

Allumer/Éteindre

ALLUMER



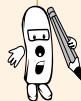
Appuyer et maintenir la touche enfoncée.



Code PIN:

—

Il n'est pas toujours nécessaire d'entrer son code PIN (selon votre type d'abonnement ou des réglages PIN - voir page 25).



Entrez votre code PIN.

Les chiffres que vous tapez apparaissent sous forme de gros points.



Après trois codes PIN erronés, la carte se bloque. Dans cette situation, veuillez contacter votre opérateur.



PIN correct

Composition vocale



Si vous utilisez le téléphone pour la 1re fois, ou si la batterie a été retirée depuis la dernière utilisation, vous devez réajuster l'horloge (voir page 28).



Connexion



Réseau

ÉTEINDRE



Appuyez et maintenez la touche enfoncée.



Au revoir

Composition vocale

Vous pouvez également composer le numéro d'un correspondant en prononçant son indicateur vocal (voir p. 13)



Appuyez et maintenez la touche enfoncée



Parlez

Prononcez l'indicateur vocal associé au numéro, le téléphone composera immédiatement

Effectuer un appel



Réseau



Composez le numéro de téléphone.



01456_



Envoyez le numéro.



Appel

0145678901



Black Jack

00:02



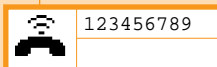
Le coût de la communication est affiché à l'écran s'il est envoyé par votre réseau. Le nom de votre interlocuteur s'affiche si vous l'avez préalablement enregistré dans la liste des noms.

FIN D'APPEL



FONCTIONS DE BASE

Accepter ou refuser un appel



Lorsque vous êtes appelé, le numéro de votre correspondant ne s'affiche que si votre abonnement le permet. De plus, si le numéro appartient à la liste des noms, le nom du correspondant apparaîtra.



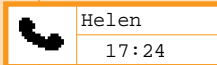
Acceptez l'appel
ou



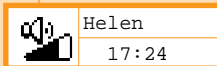
Refusez l'appel.

Volume de l'écouteur

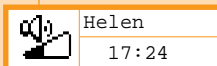
Vous pouvez régler le volume sonore de l'écouteur pendant un appel.



Augmentez le volume.
OU

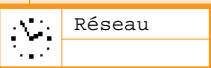


Baissez le volume.



Consulter les derniers appels

Votre téléphone archive automatiquement la liste des 10 derniers numéros que vous avez appelés et des 10 derniers numéros reçus (incluant les appels auxquels vous n'avez pas répondu).



Affiche le dernier appel donné, reçu ou non répondu.



Pour consulter les autres appels.



Pour appeler.



Pour plus de détails sur la consultation des 20 derniers appels donnés ou reçus, voir la section «Appels» page 20.

Régler le volume de la sonnerie ou le vibreur

Vous pouvez régler le volume de la sonnerie ou sélectionner le mode vibreur.



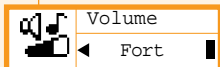
Affichez la sélection du volume de la sonnerie.



■ Silence ♦ Vibreur ♦ Vib+sonne
Bas ♦ Moyen ♦ Fort ■



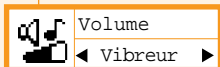
Sélectionnez le volume.



OU



Sélectionnez le mode vibreur

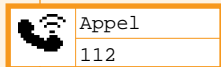


Validez la sélection du volume ou du vibreur.

Appel d'urgence



Tapez 112



Selon le réseau, ce numéro d'appel d'urgence peut être composé sans que la carte SIM soit insérée.



Sélectionner la langue

En règle générale, votre téléphone sélectionne automatiquement la langue de votre pays, mais si vous souhaitez en changer:



Appuyez et maintenez la touche enfoncée.



Selectionner la langue.



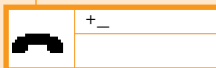
Appel International



Pour effectuer un appel international, vous pouvez utiliser la touche «+» comme préfixe international.



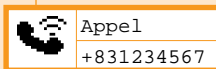
Appuyez sur la touche et maintenez la enfoncée.



Composez le numéro (code international du pays, puis numéro local).



Envoyez le numéro



Blocage/Déblocage du clavier

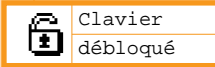
Pour désactiver les touches lorsque le téléphone est dans votre poche.



Appuyez et maintenez la touche enfoncée pour bloquer le clavier



Appuyez et maintenez la touche enfoncée pour débloquer le clavier.



Il est possible de composer le numéro d'urgence et de recevoir des appels même lorsque le clavier est bloqué.

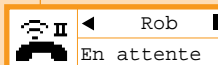


FONCTIONS SPÉCIALES

Répondre à un 2e appel (en attente)



Cette fonction varie suivant votre réseau. Lorsque vous entendez un bip pendant une conversation, cela signifie qu'une autre personne vous appelle.



Refusez le 2e appel
OU



Acceptez le 2e appel.

L'appel 1 est mis en attente.

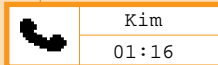


Alternar entre Appel 1 et Appel 2.



Pour mettre fin à l'appel affiché et reprendre l'autre appel.

Revenir en mode un seul appel.

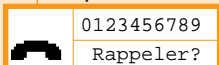


Recomposition automatique

Lorsque vous composez un numéro qui n'aboutit pas, vous disposez d'une fonction de recomposition automatique du numéro.

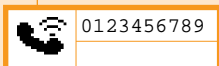


L'appel n'a pas abouti ou la ligne est occupée.

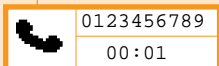


Confirmez
OU

Appuyez sur n'importe quelle touche pour annuler la recomposition automatique du numéro.



Le téléphone émet un signal sonore à chaque rappel.

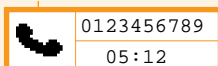


Un signal sonore vous informe de l'établissement de la connexion.

Tout appel entrant ou toute utilisation du téléphone interrompt la recomposition automatique du numéro.

Bloc-Notes

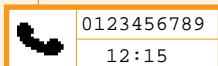
La fonction Bloc-notes vous permet de noter un numéro de téléphone pendant un appel. Vous pouvez ensuite composer ou mémoriser ce numéro.



Entrez le numéro que vous souhaitez conserver.



L'écran vous ramène automatiquement à votre appel.



Mettre fin à l'appel.

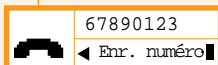


Appeler le numéro figurant dans le Bloc-notes

OU



Pour accéder aux options.



FONCTIONS SPÉCIALES

Touches à fréquences vocales

Au cours d'un appel ou en cas de composition directe de numéro, les touches numériques émettent des fréquences vocales. Ces tonalités servent notamment à utiliser des services accessibles par téléphone, comme les répondeurs d'appel ou les répondeurs. Vous pouvez également associer et enregistrer des numéros et des codes, puis les composer à partir de la liste des noms.

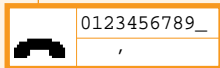


Pour plus d'informations sur le stockage des numéros dans la liste des noms, consultez la section « Noms ».

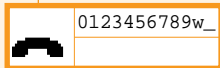
Exemple, pour consulter le répondeur de votre domicile:



Entrez un numéro de téléphone ou de répondeur.



Entrez un signal « d'attente » pour donner au téléphone le temps de se connecter.



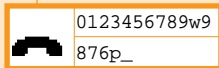
Masquer son identité



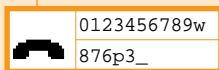
Entrez le code mot de passe: 9876.



Entrez le caractère de pause.



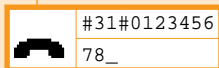
Entrez le code pour écouter un nouveau message (ex: code « 3 »).



Appelez

Masquer son identité

Si vous tapez #31# devant le numéro que vous appelez, votre identité ne sera pas révélée à votre correspondant.



La disponibilité de cette fonction dépend de votre réseau.

Configurer Composition Flash

Vous pouvez associer 8 noms de la liste Noms ou de la liste FDN aux touches 2 à 9 du clavier. En maintenant l'une de ces touches enfoncée, vous déclenchez la composition automatique du numéro qui lui est associé.



Noms

◀ Vincent ▶

Choisissez le nom voulu dans la liste.



Maintenez la touche enfoncée pour associer le nom à la touche 4.

ANNULER COMPOSITION FLASH



Noms

◀ Vincent ▶



Maintenez la touche enfoncée pour annuler.

POUR COMPOSER FLASH




Réseau



Maintenez la touche enfoncée pour composer le numéro

Touche Compas

La touche Compas vous permet de circuler entre les menus.

Appuyez sur  pour afficher ou quitter le système de menus.

Revenir au menu précédent

Afficher l'option à gauche.



Afficher l'option à droite.

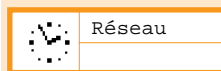
Descendre dans le menu affiché ou valider la sélection.

Exemple :

Informations à l'écran

Appuyez sur cette touche

Options du menus Noms



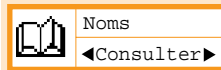
MENU



Messages

Noms

Appels



Chercher

Consulter

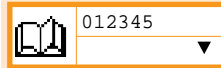
Ajouter



Zara

Anders

Barbara



012345_



Supprimer

Envoi mess.

Modèle msg

Ajouter un nom

Vous pouvez archiver dans votre téléphone les noms et numéros de téléphone de personnes que vous appelez souvent.

MENU



Menu

Noms



Noms

Consulter



Sélectionnez « Ajouter ».



Noms

Ajouter



Acceptez.



Noms:

—



Entrez le nom (max : 11 caractères).

Par exemple : Jim

J

I

M

Appuez

5

Une fois

4

Trois fois vite

6

Une fois

...



Supprimez un caractère.

OU



Appuyez et maintenez la touche enfoncée pour supprimer tous les caractères.



Noms:

Jim_



Numéro:

—



Entrez le numéro (20 chiffres max).



Numéro:

0123456789_



Acceptez le numéro.



Mémorisé

Ajouter un indicateur vocal

PAS D'INDICATEUR VOCAL



Num. vocal

Oui



Sélectionnez « Non »



POUR AJOUTER UN INDICATEUR VOCAL



Pressez OK

et parlez



Prononcez l'indicateur vocal que voulez associer au numéro



Pressez OK

et parlez



Répétez l'indicateur vocal que voulez associer au numéro




Mémorisé





Vous ne pouvez enregistrer que dix indicateurs vocaux.


MENUS / NOMS...


Consulter la liste des noms


 MENU


 Menu
◀ Noms ▶

 Acceptez.


 Noms
◀ Consulter ▶

 Acceptez.

 Noms :
■ Adam ▶

 Faites défiler la liste.


OU


 Accédez directement à une lettre


...


Exemple:


Appuyez pour accéder aux noms commençant par « P », « Q », « R » ou « S ».

 7 POIRS


 Noms
◀ Philippe ▶


 Appuyez pour accéder au nom suivant.


 Noms
◀ Rozenn ▶

 Appelez le numéro.


OU

 Pour afficher le numéro.


 0123456789


 Pour consulter les options disponibles.

Accès rapide aux noms

 Zoé
◀ Envoi mess ▶


■ Supprimer ◀ Envoi mess ▶
Modèle msg ◀ Num. vocal ▶ Changez


 Sélectionnez l'option voulue.


 Acceptez.


Accès rapide aux noms


Il existe un moyen rapide pour accéder aux noms mémorisés :

 Réseau



 Noms :
■ Anders ▶

 Afficher les autres noms.

 Appelez.

Rechercher un nom précis

MENU



Menu

Noms



Acceptez.



Noms

Consulter



Pour
rechercher



Acceptez.

Exemple:



Chercher:

Ur_

Entrez les premières
lettres du nom.

U

R

8

TUV

7

PORS

Deux fois vite Trois fois vite



Noms

Ursule



Appelez le
nom affiché.

Lire son propre numéro de téléphone

MENU



Menu

Noms



Passer à
« Mon
numéro »



Noms

Mon numéro



Acceptez.



Mon numéro

0123456789



Fonction
disponible
uniquement si la
carte SIM le
permet.

Supprimer un nom



Pour accéder
directement à la
liste des noms



Noms

Axel



Sélectionnez le
nom que vous
voulez supprimer



Noms

Xavier



Validez deux fois



Xavier

Envoi mess.



Sélectionnez
« supprimer »



C pour
supprimer



Supprimé(s)

MENUS / MESSAGES..

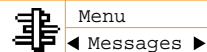
Numéro du centre de messagerie

Avec votre téléphone GSM, vous pouvez recevoir et envoyer des messages textuels (SMS) à d'autres téléphones GSM.

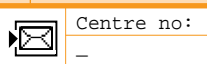
Pour écrire et envoyer des messages, vous devez d'abord entrer le numéro du centre de messagerie. S'il ne figure pas sur votre carte SIM, demandez-le à votre opérateur réseau.

MENU

Sélectionnez « Messages ».



Appuyez jusqu'à « Num. centre ».



Entrer le numéro



Messages

Votre téléphone vous permet d'envoyer et de recevoir de courts messages textuels.

INDICATEURS DE NOUVEAUX MESSAGES

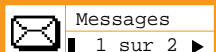
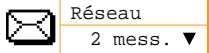


S'allume à l'écran à la réception d'un message textuel.



Clignote lorsque la mémoire de stockage des messages est saturée. Si cela arrive, vous devez supprimer les messages archivés, autrement vous ne pourrez recevoir de nouveaux messages.

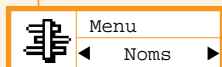
LIRE LES NOUVEAUX MESSAGES



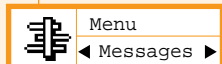
OU



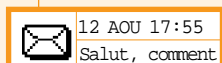
Lire les nouveau(x) message(s)



Sélectionnez « Messages ».



Lisez le message.



Faites défiler le message.



Affichez le message suivant.

MENUS / MESSAGES...

Lire les Messages
Archivés

Envoyer des messages
courts (SMS)



A la fin du message.



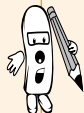
Supprimer Répondre Renvoyer



Sélectionnez l'option voulue.



Acceptez.



Lorsque vous recevez un message textuel qui contient un numéro de téléphone écrit entre guillemets (ex.: « +339001 12233 »), votre téléphone archive automatiquement ce numéro dans votre liste d'appels de façon à pouvoir le rappeler ultérieurement plus facilement.

Les messages lus et archivés se trouvent dans « Archivé(s) ».



Sélectionnez « Messages »



Sélectionnez « Archivé ».



Validez la sélection.



Sélectionnez le message que vous souhaitez lire.



Lisez le message.



Sélectionnez un autre message.



Menu

Messages



Messages

Envoyer



Validez la sélection.



Entrez le numéro de téléphone ou sélectionnez un nom de la liste des noms en appuyant sur OK une deuxième fois.



A:

0123_



Texte:

—

Entrez votre message (160 caractères max.). Pour plus d'informations, consultez la section « Entrer du texte », page 6.



...



Icône

Aucune ▶

Sélectionnez l'image que vous souhaitez envoyer (consultez le tableau « Icônes Émo-tion » ci-après). Si vous ne souhaitez pas envoyer d'image, sélectionnez « Aucune ».



Sélectionnez la catégorie.



Validez.



Sélectionnez l'image voulue.



Validez.



Envoyer

◀ Oui |

■ Non ♦ oui ■

Confirmez ou annulez.



Patientez

SVP

Veillez patienter pendant l'envoi du message.

Icônes émotion

...

Un message de confirmation apparaît.



Envoyé



Sauvegarder

◀ Oui |

■ Non ♦ Oui ■

Confirmez ou renoncez.

IMPORTANT!

Pour voir l'icône, votre correspondant doit avoir un nouveau téléphone Philips (Savvy Vogue, Ozeo ou Xenium) ; faute de quoi il verra s'afficher le code correspondant à la fin du message.

Icônes Emotion

Icône	Code
	Smile :-)
	Clin d'œil ;-)
	Cool B-)
	Bill... :-P
	Sniff... :- (



Grrr

: - /



Cœur

(0)



Cœur brisé

(X)



Yo!

Yo!



Ça roule

==b



BOOM!

> * <



Pirate

% - I



Abraca dabra

== I



Accolade

Ω Ω



Bisou

: - X



Idée

? -)



Dodo

Zzzz



Coincé !

: - I



Nul...

==p



Police

: - !



Pouah !

& @ *

Envoi de SMS à partir
de la liste de noms

Icônes Evènements

	Fête	o<I
	Gâteau	iii
	Cadeau	I EI
	Tchin !	>-I
	Café	I D
	Vacances	-Y-
	Soleil	>o<
	Fleurs	@>-
	Argent	\$\$\$
	Neige	<:7
	Musique	Σ-)
	Courses	\$-)
	Déjeuner	(II

Icônes Animaux

	Miaaw!	:<
	Whoof	:>#
	Teddy	8<)
	Singe	8:)
	Poisson	<<<
	Bestiole	(x)
	Dragon	:>>

Icônes Sports

	Ball	(I)
	Tir	0-/
	But!	(I)
	Victoire	:>
	Expulsion	II!
	Raquette	o--
	Surf	o-o
	Golf	o-)

*Vous pouvez également
envoyer des SMS à partir
de la liste de noms.*

	Réseau
--	--------



	Noms :
	Anders ▶



	Noms
	◀ Sebastian ▶



Acceptez
deux fois

	Sebastian
	◀ Envoi mess. ▶



	Texte:
	-

Entrez votre message
(160 caractères
max.)



Messages Modèles

Consulter les Appels

OU



Menu

← Messages →



Acceptez
deux fois



A:

—



Vous avez un
accès direct à la
liste des noms



Sélectionnez
le nom



Acceptez
deux fois



Texte:

—

Entrez votre message
(160 caractères
max.).



Votre téléphone contient
un nombre de messages
préenregistrés, tels que:
« Rappelle-moi »
« Je serai en retard »
« Je te rappellerai », etc.



Dans Messages
sélectionnez
« Modèles ».



Messages

← Modèles mess. |



Acceptez.



Modèles mess.

| Rappelle →



Sélectionnez le
message souhaité.



Acceptez.



A:

—



Entrez le numéro.



Acceptez.



Rappelle-
moi_



Modifiez le
texte (si vous
le souhaitez).



Acceptez.
Etc.

Vous pouvez consulter
les 20 derniers appels
dans la liste Appels.



Sélectionnez
« Appels »



Menu

← Appels →



Acceptez.



Appels

← Consulter →



L'icône identifie le
type d'appel.



Numéro que vous
avez composé.



Numéro d'un appel
auquel vous avez
répondu.



Numéro d'un appel
que vous avez
manqué.






Numéro provenant
d'un message SMS.


Supprimer les appels

Consulter les compteurs


...


 Appels
Barbara ▶


  Pour consulter les autres appels.


 Pour appeler

OU



 Pour afficher le numéro


 0123456789
▼

 Pour afficher les options.


 Barbara
◀ Enr. numéro ▶


■ Supprimer ♦ Enr. Numéro ♦
Envoi mess. ♦ Modèles msg


  Choisissez une autre option si vous le souhaitez.


 Confirmez la sélection.


Vous pouvez supprimer toutes les entrées de la liste des appels.


 MENU


 Sélectionnez « Appels ».


 Menu
◀ Appels ▶


 Acceptez.

 Appels
◀ Consulter ▶


 Sélectionnez « Tout supprimer »


 Appels
■ Tout supprimer ▶

 Acceptez.

 C pour supprimer


Vous devez confirmer la suppression..


 Pour supprimer.


 Supprimé(s)


Votre téléphone dispose de compteurs qui vous permettent de connaître la durée et le coût de vos appels.


Ils vous permettent également de définir des limites de durée et de coût, et de vérifier votre consommation.


 Appels
◀ Consulter ▶


 Sélectionnez « Compteurs ».

 Appels
◀ Compteurs ■

 Les compteurs ne fonctionneront que si votre réseau le permet.

 Compteurs
◀ Afficher total ▶



 Total
■ Durée ▶

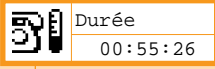
■ Durée ♦ Crédit ♦ Coût ■

MENUS / RÉGLAGES...


Remettre les compteurs à zéro


 Sélectionnez le compteur voulu.


 Acceptez.

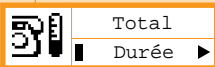



Remettre les compteurs à zéro





 Sélectionnez « Mettre à 0 ».

 Acceptez.





 Sélectionnez « Durée » ou « Coût ».


 Pour mettre à zéro

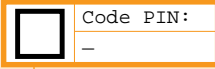
 Pour utiliser ces options, vous pourrez être amenés à indiquer votre code PIN ou votre code PIN2 (selon votre opérateur).


Régler les compteurs


 Dans Compteurs sélectionnez « Régler ».










 Tapez votre code PIN (ou plus fréquemment, votre PIN2).








 Maintenez la touche enfoncée pour effacer l'entrée.

 Par exemple BEF (Francs belges).


...

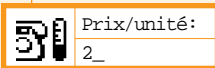








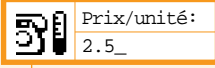
Par exemple, 2,50 francs par unité.






 Maintenez la touche enfoncée pour obtenir le point décimal.







MENUS / RÉGLAGES...

Réglages Bip touches

Chaque appui sur une touche produit un bip sonore.
Vous pouvez éviter cela en désactivant les bip touches.

MENU

Sélectionnez
« Réglages ».

Dans Réglages,
sélectionnez
« Bip touches ».



Réglages
◀ Bip touches ▶



Bip touches
◀ Désactiver ▶

■ Désactiver ◆ Activer ■

Acceptez.



Réglé

Choisir la sonnerie

Lorsque votre téléphone sonne, il joue une mélodie que vous pouvez sélectionner.



Réglages

◀ Sonnerie ▶



Sonnerie

■ Spécial ▶

Mélodie courante

Pour entendre
les autres
mélodies.



Sonnerie

◀ Fortissimo ▶

Le téléphone joue la
mélodie.

Acceptez.



Réglé

Les bip touches et
les sonneries ne
sont pas visibles
en mode
silencieux.



Message(s) diffusé(s)

Le menu Mess. diffus. vous propose d'activer ou de désactiver la réception de messages diffusés par le réseau à l'ensemble des abonnés.

Dans « Réglages » sélectionnez « Mess. diffus ».



Réglages

◀ Mess. diffus ▶



Validez



Mess. diffus

◀ Info locale ▶

■ Réception ◆ Rubriques ◆ Info locale ■



Le menu « Rubriques »
vous permet de déterminer
le type de messages
que vous souhaitez recevoir.

CONSULTER LES RUBRIQUES

Validez



Rubriques

■ Consulter ▶

■ Consulter ◆ Ajouter ■

Cette fonction vous
permet de consulter les
rubriques qui sont activées
(p.e. météo). Pour
supprimer ou changer un
type de message déjà
existant dans le répertoire,
utilisez les options
supprimer ou changer.



AJOUTER DES RUBRIQUES

	Rubriques
	Ajouter



Validez.

	Noms :
	—

Entrez le nom que vous voulez associer à cette rubrique.



Validez.

	Code :
	—

Entrez le code de la rubrique (donné par votre opérateur).



Validez.

RECEPTION

Le menu réception vous permet d'activer ou de désactiver la réception des messages diffusés.



De « message diffus » sélectionnez « Réception »

	Mess.diffus
	■ Réception ▶



Validez.

	Réception
	◀ Désactiver

■ Activer ◆ Désactiver ■



Sélectionnez l'option désirée.



Validez.

INFO LOCALE

Le menu « Info. Locale » vous permet de sélectionner un type de message dans le répertoire, que vous souhaitez voir affiché en permanence sur l'écran de veille. Pour parvenir à ce traitement particulier d'un message, vous devez entrer le type d'un message à la fois dans le menu « Info locale » et dans le menu « Rubriques ».

	Mess.diffus
	◀ Info locale



Validez.



Ce menu peut ne pas s'afficher. Cela dépend de votre abonnement.

Connexion

Lorsque vous voyagez à l'étranger, il peut être utile de vous connecter manuellement à un réseau de votre choix..



Dans Réglages sélectionnez « Connexion ».

	Réglages
	◀ Sonnerie ▶



	Patientez
	SVP

	Connexion
	■ Rés. A ▶



Sélectionnez le réseau voulu..



Acceptez.



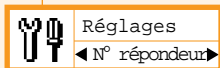
Si vous éteignez votre téléphone, ce réglage ne sera plus pris en compte.

Numéro de répondeur

Avant de pouvoir utiliser le répondeur, vous devez entrer le numéro de répondeur donné par votre opérateur réseau.



Dans Réglages, sélectionnez « No répond. ».



Tapez le numéro



Pour corriger (si nécessaire).



Ce menu peut ne pas s'afficher. Cela dépend de votre abonnement.

Consulter votre Répondeur



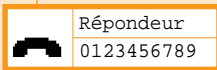
Vous indique que vous avez reçu un message.

La disponibilité de cette fonction dépend de votre réseau.



Appuyez et maintenez la touche enfoncée pour consulter votre répondeur.

OU



Pour appeler.

Demander le code PIN

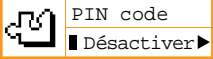
Le code PIN limite l'utilisation du téléphone à celui qui le connaît.



Sélectionnez « Sécurité »



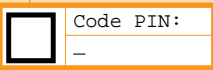
Vous pouvez activer/désactiver la demande de code PIN lorsque vous allumez le téléphone.



■ Désactiver ◀ Activer ■



Sélectionnez l'option voulue.





Tapez le code PIN.





MENUS / SECURITÉ...


Changer les codes PIN et PIN 2


 Sécurité
◀ Change PIN ▶


 Acceptez.


 Ancien PIN:
—


 Entrez
l'ancien code
PIN.


 Acceptez.


 Nouveau PIN:
—


 Entrez le
nouveau code
PIN.

 Acceptez.

 Répéter PIN:
—

 Entrez à
nouveau le
code PIN.


 Acceptez.


 Changé


Noms fixes


Votre opérateur réseau peut vous avoir fourni une carte SIM qui supporte les noms fixe (FDN). Vous pouvez restreindre l'utilisation de votre téléphone aux numéros répertoriés dans la liste des noms fixes.

CONSULTER LES NOMS FIXES


 Dans Sécurité sélectionnez « Noms fixes ».


 Sécurité
◀ Noms fixes ▶




 Noms fixes
◀ Consulter ▶


▮ Chercher ♦ consulter ♦
Ajouter ♦ Restriction ▮




 Noms fixes
▮ Thomas ▶


 Pour consulter d'autres noms.


OU


 Pour appeler.


Ajouter un Nom


 Dans « Noms Fixes », sélectionnez Ajouter.


 Noms fixes
◀ Ajouter ▶





 Code PIN2:
—


 Tapez le
code PIN2.


 Nom:
—


 Tapez le nom.



 Numéro:
—

 Tapez le
numéro.



 Mémorisé

Restriction aux FDN



Dans « Noms Fixes », sélectionnez Restriction.



Acceptez.



Tapez le code PIN2:



Si « Restriction » est activé, seuls les numéros répertoriés dans la liste des noms fixes peuvent être appelés.

Réveil

Le téléphone offre également quelques fonctions amusantes et pratiques.



Sélectionnez « Extra ».



RÉVEIL.

Votre téléphone dispose d'un réveil au format 24 heures. Le réveil sonne même lorsque le téléphone est éteint. Pour arrêter la sonnerie, appuyez sur n'importe quelle touche.

DÉSACTIVER LE RÉVEIL



Activer le réveil



Désactiver ◊ Activer



> Réduisez les minutes
< Augmentez les minutes

OU



Entrez l'heure et les minutes (ex: 07:45).



MENUS / EXTRA...

Réglage de l'horloge



Dans « Extra »
sélectionnez
« Horloge ».



Extra

◀ Horloge ▶



Heure:

◀ 11:37 ▶

< Réduisez les
minutes

> Augmentez
les minutes



OU



Entrez l'heure
et les minutes
(ex: 19:42).



Heure:

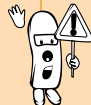
◀ 19:42 ▶



Validez



Réglé



Si vous enlevez
la batterie, vous
devez régler
l'horloge de
nouveau

Calculatrice

Votre téléphone dispose
d'une calculatrice qui vous
permet d'additionner (+),
de soustraire (-),
de multiplier (*),
et de diviser (/).



Réseau



Appuyez et
maintenez
la touche
enfoncée
pour utiliser
la calculatrice.

OU



Dans Extra
sélectionnez
« Calculatrice ».



Extra

◀ Calculatrice ▶



Calculer:

0_

Pour AP-PUYEZ	+	-	*	/
Une fois	Deux fois	Trois fois	Quatre fois	

...

Par exemple
 $3 \times 6 = 18$



Calculer :

3_



Trois fois pour «*».



Calculer :

3 *_



Calculer:

3 * 6_



Pour obtenir
le résultat.



Calculer:

=18



Pour effacer.



Appuyez et
maintenez
enfoncée la touche
« 0. » pour le point
décimal.

Conversion Euro

Cette fonction n'est valable que pour les pays appartenant à l'Union Monétaire Européenne. Elle permet de convertir facilement les Euros dans votre monnaie et vice versa.



Dans Extra sélectionnez « Conversion ».



■Euro->FF◆FF->Euro■

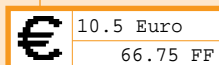


Sélectionnez le type de conversion.



Tapez le montant (ex.: 10.5 Euros).

...



Appuez et maintenez enfoncée la touche « 0 » pour le point décimal.

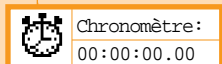
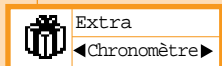
Chronomètre

Vous pouvez chronométrer une course ou toute autre action.

Ce chronomètre n'est pas un appareil de mesure professionnel. Ses mesures ne peuvent pas être considérées pour un usage commercial.



Dans Extra sélectionnez « Chronomètre ».



Pour démarrer le chronomètre.



Pour arrêter le chronomètre.



Pour redémarrer le chronomètre.



Pour remettre le chronomètre à zéro lorsque celui-ci est arrêté.

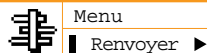
MENUS / RENVOI D'APPEL...

Renvoi d'appel

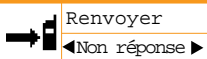
Selon votre opérateur réseau, votre téléphone vous permettra de renvoyer vos appels vers votre répondeur ou vers un numéro de votre choix.

MENU

Sélectionnez « Renvoyer ».



OK

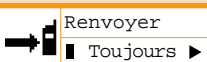


Toujours ◊ Non réponse ◊ Si occupé ◊ Injoignable ◊ Désactiver :

Sélectionnez l'option voulue

Exemple : toujours

TOUJOURS RENVOYER SUR LE RÉPONDEUR



Statut ◊ Annuler ◊ Répondeur ◊ Numéro

Sélectionnez « répondeur »

OK

...

Patientez
SVP

Activé



Pour renvoyer les appels vers votre répondeur, vérifiez que votre numéro de répondeur est correctement entré (voir page 25) ou selon votre réseau entrez-le vous-même.

RENOYER VERS UN NUMÉRO

Dans Renvoyer, sélectionnez « Toujours ».

Renvoyer
Toujours ▶

Statut ◊ Annuler ◊ Répondeur ◊ Numéro

Sélectionnez « numéro »

235 Activé

Annuler le renvoi d'appel

Tapez le numéro vers lequel vous souhaitez renvoyer vos appels.



Patientez
SVP

235 Activé



Le menu « Statut » vous permet de vérifier si cette option de renvoi spécifique est activée. Vous pouvez supprimer chaque renvoi d'appel en utilisant « Annuler » au lieu de « Désactiver ».

DÉSACTIVER

Dans Renvoyer, sélectionnez « Désactiver ».

Renvoyer
◀ Désactiver



Désactivé

Votre téléphone recevra à nouveau les appels normalement.

« Quand on parle de performances... ». Les accessoires d'origine Philips sont définis pour optimiser les performances de votre téléphone Philips ».

Batterie PLUS

Ceux qui utilisent souvent leur téléphone connaissent l'importance de disposer d'une batterie de rechange.

Référence

BHR 130/P	9911 240 32041
NiMH	1300 mAh



Batterie SLIM

Batterie légère facile à insérer, charger et utiliser.

Référence

BHR 127/P	9911 240 32040
NiMH	700 mAh



Câble allume-cigares 12 V-24 V

Permet d'alimenter et de charger votre téléphone. S'insère dans toutes les prises allume-cigares de voiture, et vous permet d'effectuer vos appels même lorsque la batterie est déchargée.

Référence

CKLR 12/P	9911 240 34118
-----------	----------------



Chargeur de bureau

Permet d'alimenter et de charger votre téléphone sur un support à portée de votre main.

Référence

DTSC 12/P	9911 240 35143
-----------	----------------



Chargeur rapide de voyage

Permet de recharger votre batterie à toutes les prises secteur. Sa petite taille lui permet de tenir dans n'importe quel attaché-case ou mallette. Quatre modèles de prises au choix.

Référence

Europe	ACSR 12/P	9911 240 30042
Taiwan/USA	ACTR 12/P	9911 240 30043
UK	ACUB 12/P	9911 240 30044
Australa	ACAR 12/P	9911 240 30045



Chargeur/Déchargeur de batterie

Permet d'optimiser la durée de vie de votre batterie et peut également en améliorer le fonctionnement général. Un voyant lumineux vous permet de suivre le processus de chargement rapide de la batterie. Le chargeur/déchargeur ne charge ou ne décharge qu'une batterie à la fois. Quatre versions de prises secteur au choix.

Référence

Europe	DTER 12/P	9911 240 35137
Taiwan/USA	DTTC 12/P	9911 240 35139
UK	DTUC 12/P	9911 240 35140
Australa	DTAC 12/P	9911 240 35141



ACCESSOIRES D'ORIGINE PHILIPS

Kit de voiture basique

Support sur lequel vous installez le téléphone à portée de main pendant le chargement de la batterie.

Référence

CKBR 12/P 9911 240 34210



Kit de voiture avec écouteur

Découvrez le plaisir des appels en mains libres, pendant que votre téléphone repose sur son support à portée de main.

Référence

CKSR 12/P 9911 240 34211



Kit de voiture compact

Facile à utiliser, ce système mains-libres assure une grande qualité audio tout en rechargeant votre téléphone.

Référence

HSSX 15/P 9911 241 30018



Écouteur

Utilisez votre téléphone dans presque toutes les situations à l'aide de cette solution mains libres pratique et extrêmement mobile.

Référence

HSLB 12/P 9911 241 30023



Kit Mains-Libres "Piétons" professionnel

Un bouton spécial, placé sur le micro, permet de prendre l'appel sans avoir recours au téléphone.

Référence

HSLD 15/P 9911 241 30024

Accessoires personnels

Permettent de fixer votre téléphone à portée de main et en toute sécurité.

Référence

Étui avec clip ceinture

PBCR 12/P

9911 240 37023

Clips de fixation sur ceinture

VBCR 12/P

9911 241 39203

(3 couleurs par lot)

Collier-lacet

VPNR 12/P

9911 241 39204



Support de téléphone « chevalet »

Offre un meilleur angle de lecture des informations à l'écran du téléphone.

Référence

VPER 12/P 9911 241 39205



**AUTHENTIC
ACCESSORIES**

Vous pouvez vous renseigner sur ces accessoires auprès de votre revendeur de téléphone Philips.

ONDES RADIO

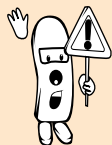
- Votre téléphone émet et reçoit des ondes radio en fréquence GSM (900/1800 MHz).
- Le réseau GSM contrôle la puissance de transmission (0,01 à 2 watts).
- Votre téléphone répond à toutes les normes de sécurité applicables.
- Le libellé CE signifie que votre téléphone est conforme aux directives européennes en matière de compatibilité électromagnétique (Réf. 89/336/EEC) et de basse tension (Réf. 73/23EEC).

PRÉCAUTION D'UTILISATION

- L'utilisation inconsidérée du téléphone peut nuire à votre entourage ou à vous-même.
- Veuillez prendre connaissance et respecter les lois et règles d'utilisation en vigueur dans votre pays.
- Utilisez votre téléphone en position de fonctionnement normal (en appliquant l'écouteur sur votre oreille).
- Évitez de toucher l'antenne en cours d'appel.
- N'utilisez pas votre téléphone si l'antenne est endommagée (risque de brûlure superficielle).
- Conservez votre téléphone en lieu sûr, hors de portée des jeunes enfants.
- Renseignez-vous auprès d'autres constructeurs sur les risques d'incompatibilité entre les ondes radio et vos appareils électroménagers.
- Évitez de téléphoner en conduisant. L'utilisation du téléphone nuit à la concentration.
- Éteignez votre téléphone lorsque vous vous trouvez à bord d'un avion.
- L'utilisation des téléphones cellulaires est illégale à bord d'un avion en vol.
- Éteignez votre téléphone à proximité d'un hôpital ou d'un équipement médical.
- Si vous portez un appareil médical électronique (pacemaker ou appareil acoustique, par exemple), contactez le fabricant pour connaître le niveau de protection de l'appareil contre les ondes radio.
- Éteignez le téléphone dans les endroits où se produisent des explosions (une carrière par exemple).
- Éteignez votre téléphone dans les endroits où l'atmosphère est susceptible de s'enflammer (stations d'essence, dépôts de carburant, usines chimiques).



RESPECT DE L'ENVIRONNEMENT

- Veuillez respecter les réglementations en vigueur dans votre pays respectives aux emballages, batteries vides. Si possible veuillez promouvoir leur recyclage.



- *Éteignez TOUJOURS votre téléphone en appuyant sur la touche rouge ALLUMER/ÉTEINDRE, jamais en retirant la batterie alors que le téléphone est allumé. Si le cas se produit, nous ne pouvons garantir la stabilité des réglages, du réveil et de la sonnerie.*
- *Le téléphone est équipé d'un réveil qui sonne lorsqu'il est activé. Si le téléphone est éteint et que le réveil sonne, aucune onde radio n'est émise. Appuyez sur n'importe quelle touche pour éteindre le réveil.*

DÉPANNAGE

PROBLÈME	SOLUTION
<i>Le téléphone ne s'allume pas.</i>	Vérifiez si la batterie est correctement insérée (la grosse flèche face à vous et pointant vers le haut du téléphone) et/ou chargez le téléphone jusqu'à ce que l'icône batterie arrête de clignoter.
<i>Le message « Bloqué » s'affiche lorsque vous allumez votre téléphone.</i>	Quelqu'un a essayé d'utiliser votre téléphone sans connaître votre code PIN ou le code de déblocage. Contactez votre opérateur.
<i>Après la mise en marche, le code de verrouillage SIM est demandé (NCK, NSCK, SPCK, CCK, PCK).</i>	Votre téléphone est configuré pour ne fonctionner qu'avec la carte SIM de votre opérateur. Contactez votre opérateur pour plus de renseignements.
<i>Les symboles  et  ne s'affichent pas.</i>	Vous n'êtes plus connecté au réseau. Vous pouvez vous trouver dans une zone inaccessible aux ondes radio (un tunnel, par exemple) ou en dehors de la zone couverte par votre réseau. Essayez à nouveau à partir d'un autre endroit.
<i>Les informations ne s'affichent pas (ou très lentement) à l'écran lorsque vous appuyez sur les touches.</i>	La rapidité d'affichage varie en fonction de la température. L'affichage est très lent à basse température. Ce phénomène est normal et n'a pas d'incidence sur le fonctionnement du téléphone. Essayez à nouveau à partir d'un endroit où la température est plus élevée.
<i>Votre téléphone affiche : « insérer SIM ».</i>	Enlevez la batterie. Vérifiez que la carte SIM micro est correctement insérée (le coin en biais en haut à gauche - voir page 3).
<i>Votre téléphone n'affiche pas le numéro appelant.</i>	Cette fonction dépend du type d'abonnement. Si votre abonnement ne l'offre pas, le téléphone affiche "Appel". Contactez votre opérateur pour plus de renseignements.
<i>Quand vous essayez d'utiliser une fonction dans le menu, le téléphone affiche "Interdit".</i>	Certaines fonctions dépendent de l'abonnement. Elles ne sont disponibles que si votre abonnement les comprend. Contactez votre opérateur pour plus de renseignements.

PROBLÈME	SOLUTION
<i>Vous ne pouvez pas envoyer de messages ou votre correspondant ne reçoit pas vos messages.</i>	Certains réseaux ne permettent pas l'échange de messages avec d'autres réseaux. Contactez votre opérateur pour plus de renseignements. Le réseau peut être saturé : les messages mettent un certain temps pour arriver.
<i>Votre correspondant ne reçoit pas vos icônes expressives.</i>	Seuls les téléphones Philips (voir page 18) peuvent recevoir des icônes expressives.
<i>Votre téléphone affiche : Erreur SIM.</i>	Votre carte SIM peut être endommagée. Contactez votre opérateur.
<i>Votre téléphone affiche : Échec IMSI.</i>	Le problème est dû à votre abonnement. Contactez votre opérateur.
<i>Votre téléphone est mouillé.</i>	Arrêtez-le et enlevez la batterie (voir page 2). Laissez-les sécher séparément 24 heures avant d'utiliser à nouveau votre téléphone.
<i>Vous ne pouvez pas entrer dans les services opérateur.</i>	Appuyez et maintenez la touche "Menu" enfoncée. Si cela ne marche pas, contactez votre opérateur.
<i>Les touches Bip ou le menu sonnerie ont disparu.</i>	Vous êtes probablement en mode Silence ou Vibreur (voir page 23).
<i>Pendant la charge, l'icône batterie ne s'affiche pas.</i>	Votre batterie est complètement déchargée, attendez quelques minutes après avoir branché le chargeur.
<i>Lors du chargement de la batterie, l'icône batterie n'affiche aucune barre mais clignote.</i>	La batterie ne peut être chargée à une température inférieure à 0° C (32° F) ou supérieure à 50° C (113° F). Placez le téléphone à un endroit où la température est intermédiaire.
<i>Le volume de l'écouteur est trop faible ou trop fort.</i>	Vous pouvez le régler (voir page 8).

- Accessoires - 31, 32
- Allumer/Éteindre - 7
- Appels - 20
 - Appel d'urgence - 9
 - Appel international - 9
 - Derniers appels - 8
 - Effectuer un appel - 7
 - Refuser un appel - 8
 - Renvoi d'appels - 30
 - Répondre à un 2e appel - 10
 - Répondre à un appel - 8
 - Terminer un appel - 7
- Batterie - 2, 31
- Biorythme - 1
- Blocs-notes - 10
- Calculette - 28
- Carte SIM - 2
- Chronomètre - 29
- Composition flash - 11
- Composition vocale - 7
- Compas (touche) - 4, 12
- Compteurs - 21
- Connexion - 24
- Consulter
 - Les derniers appels - 8
 - Votre répondeur - 25
- Conversion Euro - 29
- Dépannage - 34, 35
- Derniers appels - 8
- Écouteur - 8
- Écran - 5
- Entrer du texte - 6
- Extra - 27
 - Calculette - 28
 - Chronomètre - 29
 - Conversion Euro - 29
 - Horloge - 28
 - Réveil - 27
- FDN - 26
- Fréquences vocales - 11
- Horloge - 28
- Icônes Émotion - 18
- Identité - 11
- Jeux - 1
- Langues - 9
- Lettres majuscules - 6
- Masquer son identité - 11
- Menus
 - Appels - 20
 - Extra - 27
 - Messages - 16
 - Noms - 13
 - Réglages - 22
 - Répondeur - 25
 - Sécurité - 25
- Messages 16
 - Menu - 16
 - Messages d'information - 23
- Noms - 13
 - Ajouter un nom - 13
 - Chercher un nom - 15
 - Consulter la liste - 14
 - Menu - 13
 - Noms fixes - 26
- Pavé numérique - 4
 - Blocage - 4, 9
 - Déblocage - 4, 9
- PIN - 25
- Précautions d'utilisation - 33
- Recomposer - 10
- Recomposition automatique - 10
- Réglages - 22
- Régler
 - L'horloge - 28
 - Le réveil - 27
- Renvoi d'appels - 30
- Répondeur - 25
- Restriction aux noms fixes - 27
- Réveil - 27
- Sécurité - 25
- Sonnerie - 8
 - Volume - 8
 - Réglage - 23
- SMS (message) - 17
- Téléphone - 4
 - Son propre numéro - 15
- Texte - 6
- Touche Compas - 4, 12
- Touches à fréquences vocales - 11
- Urgence - 9
- Vibreur - 8
- Volume
 - Écouteur - 8
 - Sonnerie - 8